

5+



QUICK START GUIDE • GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE • KURZANLEITUNG • GUIDA RAPIDA PER GIOCARE • KORTE GEBRUIKSAANWIJZING • GUÍA DE INICIO RÁPIDO • GUIA DE INICIAÇÃO RÁPIDA • SNABBSTARTSGUIDE • ΠΙΚΑΟΗΓΕ • VEJLEDNING TIL HURTIG START • HURTIGSTARTVEILEDNING • SZYBKE WPROWADZENIE • STRUČNÝ NÁVOD • RÝCHLY NÁVOD • GYORS ÚTMUTATÓ • КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ • ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ • HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU • ІНСТРУКЦІЯ • GHID RAPID DE UTILIZARE • دليل البدء السريع

SCAN & DOWNLOAD THE COMPLETE DRIVING GUIDE • SCANNEZ ET TÉLÉCHARGEZ LE GUIDE COMPLET • SCANNEN UND DEN VOLLSTÄNDIGEN LEITFADEN ZUM LOSRASEN HERUNTERLADEN • SCANSIONA E SCARICA IL MANUALE DI GUIDA COMPLETO • SCAN EN DOWNLOAD DE COMPLETE RIJGIDS • ESCANEA Y DESCARGA LA GUÍA DE CONDUCCIÓN COMPLETA • DIGITALIZA E TRANSFERE O GUIA DE CONDUÇÃO COMPLETO • SKANNA OCH HÄMTA DEN FULLSTÄNDIGA KÖRGUIDEN • SKANNA JA LATAA KOKO AJO-OPAS • SCAN & DOWNLOAD HELE KØREVEJLEDNINGEN • SKANN OG LAST NED DEN KOMPLETTE KJØREVEILEDNINGEN • ZESKANUJ I POBIERZ PEŁNĄ INSTRUKCJĘ • NASKENUJTE A STÁHNĚTE SI KOMPLETNÍ POKYNY K ŘÍZENÍ • NASKENUJTE A STIAHNITE CELÉHO SPRIEVODCU JAZDOU • OLVASSA BE, MAJD TÖLTSE LE A TELJES ÚTMUTATÓT • ОТСКАНИРУЙТЕ И ЗАГРУЗИТЕ ПОЛНОЕ РУКОВОДСТВО ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ • ΣΚΑΝΑΡΕΤΕ ΚΑΙ ΚΑΤΕΒΑΣΤΕ ΤΟΝ ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΟ ΟΔΗΓΟ ΟΔΗΓΗΣΗΣ • KAPSAMLI SÜRÜŞ KILAVUZUNU TARA VE İNDİR • ВІДСКАНУЙТЕ КОД ТА ЗАВАНТАЖТЕ ПОВНИЙ ПОСІБНИК З КЕРУВАННЯ • SCANEAZĂ ŞI DESCARCĂ GHIDUL COMPLET DE CONDUCERE • قم بمسح وتنزيل دليل القيادة الكامل



CONTENTS • CONTIENT • INHALT • CONTENUTO • INHOUD • CONTENIDO • CONTEÚDO • INNEHÅLL • SISÄLTÖ • INHOLD • INNHOLD • ZAWARTOŚĆ • OBSAH • TARTALOM • СОДЕРЖИМОЕ • ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ • İÇİNDEKİLER • ВМІСТ • CONȚINUT • المحتويات



Keep these instructions for future reference as they contain important information. **IMPORTANT:** Please read all instructions before operating your vehicle. • Conservez ce mode d'emploi pour vous y référer en cas de besoin, car il contient des informations importantes. **IMPORTANT :** Lisez attentivement toutes les instructions avant de faire fonctionner le véhicule. • Diese Anleitung bitte für Rückfragen und eine weitere spätere Verwendung aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. **WICHTIG:** Vor Inbetriebnahme des Fahrzeugs bitte die Anleitung vollständig durchlesen. • Conservare queste istruzioni per riferimento futuro. • Guardar estas instrucciones para referencia futura, pois contém informações importantes. **IMPORTANTE:** Leggere attentamente le istruzioni prima di attivare il veicolo. • Bewaar deze gebruiksaanwijzing; deze kan later nog van pas komen. **BELANGRIJK:** Lees de hele gebruiksaanwijzing voordat je met het voertuig gaat spelen. • Se deben guardar estas instrucciones para consultarlas en el futuro, ya que contienen información importante. **ATENCIÓN:** Recomendamos leer todas las instrucciones antes de usar el vehículo. • Guardar estas instruções para referência futura, pois contém informações importantes. **IMPORTANTE:** ler todas as instruções antes de colocar o veículo em funcionamento. • Spara de här anvisningarna eftersom de innehåller viktig information. **VIKTIGT:** Läs noga igenom alla instruktioner innan du använder fordonet. • Säilytä käyttöohje vastaisen varalle, sillä siinä on tärkeää tietoa. **TÄRKEÄÄ:** Lue kaikki ohjeet ennen kuin käytät ajoneuvoa. • Denne vejledning indeholder vigtige oplysninger og bør gemmes til senere brug. **VIGTIGT:** Læs hele brugsanvisningen, før du bruger køretøjet. • Ta vare på denne brugsanvisningen for senere brug. Den indeholder vigtig informasjon. **VIKTIG:** Les alle instruksjonene før du bruker kjøretøyet. • Zachowaj tę instrukcję jako odniesienie, ponieważ zawiera ważne informacje. **WAŻNE:** Przed rozpoczęciem korzystania z zabawki przeczytaj całą instrukcję. • Uschovajte tyto pokyny pro budoucí použití, protože obsahují důležité informace. **DŮLEŽITÉ:** Před použitím si pečlivě prostudujte tento návod. • Tento návod obsahuje důležité informace, preto si ho uschovajte pre prípad ďalšej potreby. **DÔLEŽITÉ:** Pred použitím si pozorne preštudujte tento návod. • Őrize meg ezt az útmutatót, mert a későbbiekben is felhasználható, fontos információkat tartalmaz. **FONTOS:** A jármű üzemeltetése előtt olvassa el az útmutatót. • Сохраните данную инструкцию для последующего использования, т. к. она содержит важную информацию. **ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ:** Полностью ознакомьтесь с инструкцией перед использованием изделия. • Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση, καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες. **ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:** Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν λειτουργήσετε το όχημα. • Önemli bilgiler içeren bu kullanim kilavuzunu, daha sonra basvurmak için saklayın. **ÖNEMLİ:** Aracınızı çalıştırmadan önce lütfen tüm talimatları okuyun. • Збережіть цю інструкцію для використання в майбутньому, оскільки вона містить важливу інформацію. **ВАЖЛИВО!** Перед початком використання цієї машинки уважно продивіться інструкцію. • Păstrați aceste instrucțiuni pentru a le putea consulta ulterior, deoarece conțin informații importante. **IMPORTANT:** Vă rugăm să citiți toate instrucțiunile înainte de a folosi vehiculul. •

يجب الاحتفاظ بهذه التعليمات لاحتوائها معلومات هامة عن طريقة الاستخدام. ملاحظة هامة: الرجاء قراءة كافة التعليمات قبل تشغيل السيارة.



FR
Cet appareil, ses accessoires, cordons et batterie se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN  OU  À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



Ford Motor Company Trademarks and Trade Dress used under licence to Mattel, Inc.

Ford Motor Company et les marques et designs y afférents sont utilisées sous licence par Mattel, Inc.

HOTWHEELS.COM

JBH04-MA70-G1_21A



©2024 Mattel. ® and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, except as noted. ® et ™ désignent des marques de Mattel aux États-Unis, sauf indication contraire. Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland. Mattel U.K. Limited, The Porter Building, 1 Brunel Way, Slough SL1 1FQ, UK. Chinese mainland: Mattel Barbie (Shanghai). Trading Co., Ltd. Room 2005, 20th Floor, 899 Ruining Road, Xuhui District, Shanghai, 200232, PRC. Customer Care Line: 400-819-8658. Hong Kong SAR: Kids Kingdom Limited, Room 1908-9, Gala Place, 56 Dundas Street, Mongkok, Kowloon, Hong Kong. P.R.C. Customer Care Line: (852)2782-0766. Taiwan region: CHICKABIDDY CO., LTD, F5, No. 186, Sec. 4, Nanjing E. Rd., Taipei 10595, Taiwan region. Customer Care Line: 0800 001 256. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Continental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3, Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinchi, Bangsar South, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196. Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church St., Richmond, Victoria, 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel Oyuncakçılık Tic. Ltd. Şti. İçerenköy Mah., Umut Sokak No: 10 - 12, Quick Tower kat:2 içkapı no:15 Ataşehir 34752, İstanbul, Türkiye. Tel: 0216 570 75 00. Импортёр/Уполномоченная организация: ООО "МАТТЕЛ" Российская Федерация, 105120 Москва, 2-й Сырмятинский переулок 1; +7 495 287 79 39. Розповсюджуються ТОВ "ТойДіко Україна", офіційним ексклюзивним представником Mattel. Вул. Дніпроводська, 1, м. Київ, 04077, Україна. тел.: +380 44 251 49 20. Mattel, Inc. 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. Consumer Services: You may call us free at/ Composez sans frais le 1-800-524-8697. Importador y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México. R.F.C. MME-920701-NB3. Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89. Mattel Chile S.A., Pdte. Riesco 5561, Of. 203-204 PS2, Las Condes, Santiago. Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123. Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 – Oficinas 109 y 111, Vicente López – Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373. Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744. E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com. Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ : 54.558.002/0001-20 - Av. Dr. Churci Zaidan, 296 -15º. Andar - 04583-110 - Vila Cordeiro - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: Contato: <https://faleconosco.mattel.com.br/Contato>. Email: sac.matteldobrazil@mattel.com.



BATTERIES • PILES • BATTERIEN • PILE • BATTERIJEN • PILAS • PILHAS • BATTERIER • PARISTOT • BATTERIER • BATTERIER • BATERIE • BATÉRIE • ELEMEK • БАТАРЕЙКИ • ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ • PİLLER • БАТАРЕЙКИ • BATERII • البطاريات



AAA (LR03) 1.5V*

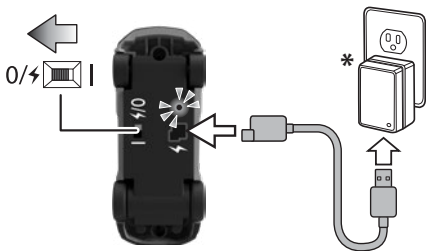


Install. • Installation. • Installieren. • Inserirsi. • Plaatsen. • Instalar. • Instalar. • Installera. • Asenna. • Installer. • Installer. • Zainstaluj. • Instalace. • Įainstalujite. • Behelyezés. • Установите. • Εγκαθίσταση. • Yerleştir. • Встановить. • Instalează. • تركيب.

*Not Included • Non incluses • Nicht enthalten. • Non incluse • Niet inbegrepen • No incluidas. • Não incluidas • Medfølger inte • Ei mukana pakkauskessa • Medfølger ikke • følger ikke med. • Baterie nie znajdując się w zestawie • Nejsou součástí balení • Nie sú súčasťou balenia • A csomag nem tartalmaz elemeket. • Не входят в комплект • Δεν Περιλαμβάνονται • Ürünne dahil değildir • Не в комплекті • Neinduse • غير متضمنة

Switch off and charge. • Éteignez et chargez. • Ausschalten und aufladen. • Spegni e carica. • Uitschakelen en opladen. • Apagar y cargar. • Desligar e carregar. • Stäng av och ladda. • Katkaise virta ja lataa. • Sluk og lad op. • Slå av, og lad opp. • Wyłącz i naładuj. • Увуніть а набіть. • Увуніть а набіть. • Kikapcsolás, majd tölts. • Включите и зарядите. • Απεργοποίηστε και φορτίστε. • Karat ve şarj et. • Вимкніть і зарядить. • Öpreşte si incarcă. • قم بوقف التشغيل واشحن

قم بوقف التشغيل واشحن



Red • Rouge • Rot • Rosso • Rood • Rojo • Vermelho • Röd • Punainen • Röd • Röd • Czerwony • Červená • Červená • Piros • Красный • Kórkivo • Kırmızı • Червоний • Roşu • أحمر

Charging • Charge • Aufladen • Ricarica • Opladen • Cargando • A carregar • Ladda • Lataaminen • Opladning • Lading • Ładowanie • Dobijeni • Nabijanie • Töltés • Зарядка • Φόρτιση • Şarj oluyor • Зарядка • Incărcare • الشحن

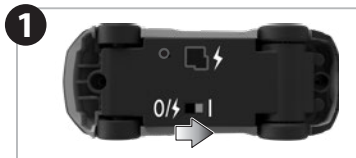


Green • Vert • Grün • Verde • Groen • Verde • Verde • Grün • Vihreä • Grøn • Grønn • Zielony • Zelená • Zelená • Zöld • Зелёный • Prósinó • Yeşil • Зелений • Verde • أخضر

Fully charged • Chargement terminé • Vollständig aufgeladen • Completamente carico • Volledig opgeladen • Carga completa • Completamente carregado • Fulladdad • Täysin ladattu • Fullt opladet • Lading fullført • Ładowanie zakończone • Plně nabitó • Plně nabitó • Teljesen feltöltve • Полная батарейка • Πλήρως φορτισμένο • Tamamen şarj oldu • Полна зарядка • Incărcat complet • اكتمال الشحن



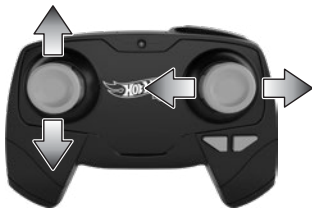
PAIRING • SYNCHRONISATION • KOPPELN • SINCROZZAZIONE • KOPPELEN • SINCRONIZACIÓ • SINCRONIZAÇÃO • PARA IHOP • PARILIIJTÄMINEN • PARRING • PARKOBLING • PAROWANIE • PÁROVÁNÍ • PÁRUJE SA • PÁROSÍTÁS • НАСТРОЙКА СОЕДИНЕНИЯ • ΣΥΓΧΡΟΝΙΣΜΟΣ • ΕΣΛΕΪΤΗΡΙΛΥΟΡ • СТВОРЕННЯ ПАРИ • ASOCIEREA • الاقتران



Switch on and pair. • Allumez et appearez. • Einschalten und koppeln. • Accendi e sincronizza. • Inschakelen en koppelen. • Encender y emparejar. • Ligar e sincronizar. • Slå på och para ihop. • Kytke virta ja pariliitä. • Tænd og par. • Slå på, og parkoble. • Włącz i sparuj. • Zapnite a spárujte. • Zapnite a spárujte. • Bekapcsolás, majd párosítás. • Включите и настройте соединение. • Ενεργοποιήστε και συγχρονίστε. • Aç ve eşleştir. • Увімкніть та створіть пару. • Porneste și asociază. • قم ببدء التشغيل واتمام الاقتران



DRIVE • ROULEZ • FAHREN • GUIDA • RIJDEN • CONDUCCIÓN • CONDUÇÃO • KÖR • AJA • KØR • KJØR • JAZDA • ŘÍDTE VOZIDLO • JAZDA • VEZESE • УПРАВЛЕНИЕ • ΟΔΗΓΗΣΤΕ • SÜR • КЕРУЙТЕ МАШИНОЮ • CONDU بالقيادة





BOOST! • ACCÉLÉRATEUR ! • BESCHLEUNIGEN! • TURBO! • BOOST! • ¡ACELERAR! • AUMENTA A VELOCIDADE! • BOOST! • KIIHDYTÄ! • BOOST! • ØK! • PRZYSPIESZ! • ZRYCHLETE! • ZRÝCHLI! • GYORSÍTÁS! • УСКОРЕНИЕ! • ΩΘΗΣΤΕ! • FIRLAT! • ΠΡΙΣΚΟΡЮЙΤΕСЬ! • PROPULSEAZĂ! • امعزز



HOT WHEELS



TRACK SYSTEM™

ON TRACK AND OFF TRACK! • SUR PISTE ET HORS PISTE ! • AUF UND NEBEN DEM TRACK! • IN PISTA E FUORI PISTA! • OP EN NAAST DE BAAN! • ¡EN LA PISTA Y FUERA DE ELLA! • DENTRO E FORA DA PISTA! • PÅ OCH UTANFÖR BANAN! • RADALLA JA SEN ULKOPUOLELLA! • PÅ OG UDEN FOR BANEN! • AV OG PÅ BANEN! • NA TORZE I POZA NIM! • NA DRÁŽE I MIMO NI! • NA DRÁHE AJ MIMO NEJ! • A PÁLYÁN ÉS A PÁLYÁN KÍVÜL! • НА ТРАССЕ И ВНЕ ТРАССЫ! • ΕΝΤΟΣ ΚΑΙ ΕΚΤΟΣ ΠΙΣΤΑΣ! • ΠΙΣΤΕ VE PÍST DIŠINDA! • HA ΤΡΕΚΥ ΤΑ ΖΑ ΉΘΟ ΓΟ ΜΕЖАММ! • PE PISTÁ ŠI ĪN AFARA SA! • على المضمار وخارج المضمار

